



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Especial Cuentas-Hacienda

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Kontu Berezien-Finantza Batzordearen akta

AYT/CIH/16/2022

ORG16112L

Código de validación/Balidazio kodea

49456Y241Q191U5X0TP6



**2022KO ABENDUAREN 19AN EGINDAKO
EZOHIOKA BILKURAREN AKTA**

**ACTA DE LA SESIÓN EXTRAORDINARIA
CELEBRADA EL DÍA 19 DE DICIEMBRE DE
2022**

Asistentes/Etorritakoak

ALCALDE/ALKATEA

JUAN CARLOS ABASCAL CANDÁS

CONCEJALES/ZINEGOTZIAK

MIKEL CANTERO VIDAL

JULEN DOMÍNGUEZ SÁNCHEZ

FRANCISCO JAVIER SÁNCHEZ GÓMEZ

MARIA URIONAGUENA ARANSOLO

JOSE MANUEL LÓPEZ CONDE

PEDRO GALLEGO MONTEIRO

PAUL YARZA AGIRREGOMEZKORTA

BEATRIZ GÁMIZ MATA

JOL GUIASOLA GARAY

ROSA MARIA CID SEARA

ARRITOKIETA ARAIZTEGI ARRIZABALAGA

SECRETARIO/IDAZKARIAK

DANIEL SALAZAR IRUSTA

DIRECTORA/ZUZENDARIA

ROSALÍA HERRERA YUSTE

Ausentes/Etorri ez direnak

JOANNA DÍAZ BENITO

ALBERTO GARCÍA ABAD SÁNCHEZ

ASIER IBAIBARRIAGA APOITA

RICARDO MARTÍN LÓPEZ

MIGUEL LEDESMA PIÑEIRO

Udaletxeko bilkura aretoan, 2022ko abenduaren 19an 9:30an, orrialdearen hasieran adierazten diren Udaleko kideak lehenengo deialdian bildu dira, Ezohioa bilkuran.

En el salón de sesiones de la Casa Consistorial, a las 9:30 del día 19 de diciembre de 2022, en primera convocatoria, se reúnen los/as miembros de la Corporación antes citados/as, en sesión Extraordinaria .

Idazkariak bilera hasteko behar besteko quoruma dagoela frogatu ondoren, Alkateak bilkurari hasiera eman dio eta publikoa dela adierazi du. Jarraian gai-zerrendako gaiak aztertzeari ekin dio.

Una vez comprobada por el Secretario la existencia de quórum necesario para poder iniciar la sesión, el Alcalde abre la misma y la declara pública. Seguidamente se procede a tratar los asuntos incluidos en el Orden del Día.

1. BILKURAN DAUDEN PERTSONEI EGUNEKO GAI-ZERRENDAKO EDOZEIN GAIREKIN ZERIKUSIA DUEN EDOZER GAUZA GARRANTZITSU JAKITERA EMATEKO ALKATEAREN GONBIDAPENA

1. INVITACIÓN A LAS PERSONAS ASISTENTES A QUE COMUNIQUEN CUALQUIER INTERÉS RELEVANTE QUE PUDIERA EXISTIR EN RELACIÓN CON CUALQUIERA DE LOS ASUNTOS INCLUIDOS EN EL ORDEN DEL DÍA DE LA SESIÓN

Bilkuran dauden pertsonen eguneko gai-zerrendako edozein gairekin lotutako edozein interes zuzen eta garrantzitsu jakitera emateko alkateak egin dien gonbidapenari pertsona horiek erantzun diote ez dela beraian gertatzen abstenitzera behartzen duen inolako arrazoirik.

A la invitación del Alcalde para que las personas asistentes a esta sesión comuniquen si tienen un interés relevante en relación con cualquiera de los asuntos incluidos en el orden del día, responden que no concurre en ellas causa alguna que les obligue abstenerse.

Bilkura publikoa da eta herritarrei irekia.

La sesión es pública y abierta a la ciudadanía.

2. 2022/11/22AN EGINIKO BILKURAREN AKTA ONESTEA

2. APROBACIÓN DEL ACTA DE FECHA 22/11/2022

BOZKETAREN EMAITZA	RESULTADO DE LA VOTACIÓN
EAJ/PNV: Aldekoak 4	EAJ/PNV: A favor 4
Elkarrekin Ermua: Aldekoak 1	Elkarrekin Ermua: A favor 1
PP: Aldekoak 1	PP: A favor 1
EH Bildu: Aldekoak 1	EH Bildu: A favor 1



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados Acta de C.I. Especial Cuentas-Hacienda

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak Kontu Berezien-Finantza Batzordearen akta

AYT/CIH/16/2022

ORG16I12L

Código de validación/Balidazio kodea
49456Y241Q191U5X0TP6



BOZKETAREN EMAITZA

PSE-EE/PSOE: Aldekoak 5

RESULTADO DE LA VOTACIÓN

PSE-EE/PSOE: A favor 5

Lehenengo erabakia:

"Kontuen eta Ogasunaren Batzorde Berezia 2022/11/22an eginiko bilkuraren akta onestea, Toki-erakundearen Antolaketa, Jarduera eta Lege-erregimenari buruzko Araudiaren 36. artikuluan eta Udal Organoen Erregelamenduaren 43.ean ezarritakoari jarraituz".

Primer acuerdo:

"Aprobar el acta de la sesión de la Comisión Especial de Cuentas-Hacienda celebrada en fecha 22/11/2022, conforme a lo preceptuado en los artículos 36 del Reglamento de Organización, Funcionamiento y Régimen Jurídico de las Entidades Locales y 43 del Reglamento orgánico propio de la Corporación".

3. EH BILDUK 2023KO AURREKONTUEI AURKEZTUTAKO ZUZENKETA PARTZIALA

3. ENMIENDA PARCIAL A LOS PRESUPUESTOS 2023 PRESENTADA POR EH BILDU

BOZKETAREN EMAITZA

EAJ/PNV: Kontrakoak 4

Elkarrekin Ermua: Abstenzioak 1

PP: Abstenzioak 1

EH Bildu: Aldekoak 1

PSE-EE/PSOE: Kontrakoak 5

RESULTADO DE LA VOTACIÓN

EAJ/PNV: En contra 4

Elkarrekin Ermua: Abstenciones 1

PP: Abstenciones 1

EH Bildu: A favor 1

PSE-EE/PSOE: En contra 5

Bigarren erabakia:

Zuzenketa partziala 2023ko
aurrekontuei, EH BILDUK aurkeztua.

Segundo acuerdo:

Enmienda parcial a los presupuestos
2023 presentada por EH BILDU.

**4. ELKARREKIN ERMUAK 2023KO
AURREKONTUEI AURKEZTUTAKO
ZUZENKETA PARTZIALA**

**4. ENMIENDA PARCIAL A LOS
PRESUPUESTOS 2023 PRESENTADA
POR ELKARREKIN ERMUA**

BOZKETAREN EMAITZA	RESULTADO DE LA VOTACIÓN
<i>EAJ/PNV: Kontrakoak 4</i>	EAJ/PNV: En contra 4
<i>Elkarrekin Ermua: Aldekoak 1</i>	Elkarrekin Ermua: A favor 1
<i>PP: Abstenzioak 1</i>	PP: Abstenciones 1
<i>EH Bildu: Abstenzioak 1</i>	EH Bildu: Abstenciones 1
<i>PSE-EE/PSOE: Kontrakoak 5</i>	PSE-EE/PSOE: En contra 5

Hirugarren erabakia:

*ELKARREKIN ERMUAK aurkeztutako
2023ko aurrekontuen zuzenketa partziala.*

Tercer acuerdo:

Enmienda parcial a los presupuestos
2023 presentada por ELKARREKIN ERMUA.

**5. UDAL TALDE POPULARRAK 2023KO
AURREKONTUEI AURKEZTUTAKO 1.
ZUZENKETA PARTZIALA**

**5. ENMIENDA PARCIAL Nº 1 A LOS
PRESUPUESTOS 2023 PRESENTADA
POR GRUPO MUNICIPAL POPULAR**

BOZKETAREN EMAITZA	RESULTADO DE LA VOTACIÓN
<i>EAJ/PNV: Kontrakoak 4</i>	EAJ/PNV: En contra 4
<i>Elkarrekin Ermua: Abstenzioak 1</i>	Elkarrekin Ermua: Abstenciones 1
<i>PP: Aldekoak 1</i>	PP: A favor 1
<i>EH Bildu: Abstenzioak 1</i>	EH Bildu: Abstenciones 1
<i>PSE-EE/PSOE: Kontrakoak 5</i>	PSE-EE/PSOE: En contra 5



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Especial Cuentas-Hacienda

*Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Kontu Berezien-Finantza Batzordearen akta*

AYT/CIH/16/2022

ORG16112L

Código de validación/Balidazio kodea

49456Y241Q191U5X0TP6



Laugarren erabakia:

1. zuzenketa partziala 2023ko aurrekontuei, UDAL TALDE POPULARRAK aurkeztua.

Cuarto acuerdo:

Enmienda parcial N° 1 a los presupuestos 2023 presentada por GRUPO MUNICIPAL POPULAR.

6. UDAL TALDE POPULARRAK 2023KO AURREKONTUEI AURKEZTUTAKO 2. ZUZENKETA PARTZIALA

6. ENMIENDA PARCIAL N° 2 A LOS PRESUPUESTOS 2023 PRESENTADA POR GRUPO MUNICIPAL POPULAR

BOZKETAREN EMAITZA

EAJ/PNV: Kontrakoak 4

Elkarrekin Ermua: Abstenzioak 1

PP: Aldekoak 1

EH Bildu: Abstenzioak 1

PSE-EE/PSOE: Kontrakoak 5

RESULTADO DE LA VOTACIÓN

EAJ/PNV: En contra 4

Elkarrekin Ermua: Abstenciones 1

PP: A favor 1

EH Bildu: Abstenciones 1

PSE-EE/PSOE: En contra 5

Bosgarren erabakia:

2. zuzenketa partziala 2023ko aurrekontuei, UDAL TALDE POPULARRAK aurkeztua.

Quinto acuerdo:

Enmienda parcial N° 2 a los presupuestos 2023 presentada por GRUPO MUNICIPAL POPULAR.

**7. UDAL TALDE POPULARRAK 2023KO
AURREKONTUEI AURKEZTUTAKO 3.
ZUZENKETA PARTZIALA**

**7. ENMIENDA PARCIAL Nº 3 A LOS
PRESUPUESTOS 2023 PRESENTADA
POR GRUPO MUNICIPAL POPULAR**

BOZKETAREN EMAITZA	RESULTADO DE LA VOTACIÓN
<i>EAJ/PNV: Kontrakoak 4</i>	EAJ/PNV: En contra 4
<i>Elkarrekin Ermua: Abstenzioak 1</i>	Elkarrekin Ermua: Abstenciones 1
<i>PP: Aldekoak 1</i>	PP: A favor 1
<i>EH Bildu: Abstenzioak 1</i>	EH Bildu: Abstenciones 1
<i>PSE-EE/PSOE: Kontrakoak 5</i>	PSE-EE/PSOE: En contra 5

Seigarren erabakia:

3. zuzenketa partziala 2023ko
aurrekontuei, UDAL TALDE POPULARRAK
aurkeztua

Sexto acuerdo:

Enmienda parcial Nº 3 a los
presupuestos 2023 presentada por GRUPO
MUNICIPAL POPULAR.

**8. UDAL TALDE POPULARRAK 2023KO
AURREKONTUEI AURKEZTUTAKO 4.
ZUZENKETA PARTZIALA**

**8. ENMIENDA PARCIAL Nº 4 A LOS
PRESUPUESTOS 2023 PRESENTADA
POR GRUPO MUNICIPAL POPULAR**

BOZKETAREN EMAITZA	RESULTADO DE LA VOTACIÓN
<i>EAJ/PNV: Kontrakoak 4</i>	EAJ/PNV: En contra 4
<i>Elkarrekin Ermua: Abstenzioak 1</i>	Elkarrekin Ermua: Abstenciones 1
<i>PP: Aldekoak 1</i>	PP: A favor 1
<i>EH Bildu: Abstenzioak 1</i>	EH Bildu: Abstenciones 1



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados Acta de C.I. Especial Cuentas-Hacienda

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak Kontu Berezien-Finantza Batzordearen akta

AYT/CIH/16/2022

ORG16I12L

Código de validación/Balidazio kodea

49456Y241Q191U5X0TP6



BOZKETAREN EMAITZA

PSE-EE/PSOE: Kontrakoak 5

RESULTADO DE LA VOTACIÓN

PSE-EE/PSOE: En contra 5

Zazpigarren erabakia:

4. zuzenketa partziala 2023ko aurrekontuei, UDAL TALDE POPULARRAK aurkeztua.

Séptimo acuerdo:

Enmienda parcial Nº 4 a los presupuestos 2023 presentada por GRUPO MUNICIPAL POPULAR.

9. 2023. EKITALDIRAKO AURREKONTU OROKORRA ETA ERANSKINAK ONESTEKO PROPOSAMENA

9. PROPUESTA DE APROBACIÓN DEL PRESUPUESTO GENERAL PARA EL EJERCICIO 2023 Y ANEXOS

BOZKETAREN EMAITZA

EAJ/PNV: Aldekoak 4

Elkarrekin Ermua: Abstenzioak 1

PP: Abstenzioak 1

EH Bildu: Abstenzioak 1

PSE-EE/PSOE: Aldekoak 5

RESULTADO DE LA VOTACIÓN

EAJ/PNV: A favor 4

Elkarrekin Ermua: Abstenciones 1

PP: Abstenciones 1

EH Bildu: Abstenciones 1

PSE-EE/PSOE: A favor 5

Zortzigarren erabakia:

“Udalbatzarraren 2023rako Aurrekontu Orokorrari eta bere eranskinei hasierako onespina ematea. Aurrekontu horretan sartzen dira Udalaren Aurrekontua, Udal Euskaltegia Fundazio Publikoaren aurrekontua eta PROMOSA udal-sozietatearen

Octavo acuerdo:

“Aprobar inicialmente el Presupuesto General de la Corporación y sus anexos para el año 2023 en el que se integran el Presupuesto Municipal, el Presupuesto de la Fundación Pública del Euskaltegi Municipal y el Presupuesto de la Sociedad Municipal

aurrekontua. Era berean, aurrekontua betearazteko Udal Araua onartu da”.

PROMOSA. Asimismo, se aprueba la Norma Municipal de ejecución presupuestaria”.

10. KREDITUAK TRANSFERITZEKO 1. ESPEDIETEAREN BIDEZ 2022 URTEKO UDAL AURREKONTUAREN 11. ALDAKETARI BURUZKO EBAZPEN-PROPOSAMENA

10. PROPUESTA DE RESOLUCIÓN DE MODIFICACIÓN Nº 11 DEL PRESUPUESTO DEL AÑO 2022 EXPEDIENTE 2 DE TRANSFERENCIA DE CRÉDITOS

BOZKETAREN EMAITZA	RESULTADO DE LA VOTACIÓN
EAJ/PNV: Aldekoak 4	EAJ/PNV: A favor 4
Elkarrekin Ermua: Abstentzioak 1	Elkarrekin Ermua: Abstenciones 1
PP: Abstentzioak 1	PP: Abstenciones 1
EH Bildu: Abstentzioak 1	EH Bildu: Abstenciones 1
PSE-EE/PSOE: Aldekoak 5	PSE-EE/PSOE: A favor 5

Bederatzigarren erabakia:

KREDITUAK TRANSFERITUZ AURREKONTUA ALDATZEKO ALKATETZAREN PROPOSAMENA

Ordaintzeko kreditu falta edota lehendik dagoena nahikoa ez duten gastuak egin beharra dago eta gastu horiek, gainera, ezin dira hurrengo ekitaldira atzeratu udal-interesei kalterik egin gabe. Hori horrela, Hirigintza eta Iraunkortasun Sailak eta Ekonomi Garapenerakoak Udal Aurrekontua aldatu beharra adierazi du.

Noveno acuerdo:

PROPUESTA DE ALCALDÍA DE MODIFICACIÓN DEL PRESUPUESTARIO MEDIANTE TRANSFERENCIA DE CRÉDITOS

Examinada la necesidad de modificación del presupuesto municipal en vigor, propuesta por el Área de Urbanismo y Sostenibilidad y Área de Desarrollo Económico, ante la necesidad de efectuar gastos para los que no existe crédito de pago consignado o el existente es insuficiente, no pudiendo ser demorados hasta el ejercicio siguiente sin perjuicio para los intereses municipales.



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Especial Cuentas-Hacienda

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Kontu Berezien-Finantza Batzordearen akta

AYT/CIH/16/2022

ORG16I12L

Código de validación/Balidazio kodea

49456Y241Q191U5X0TP6



Udal kontu-hartzaileak horretarako egindako txostenaren arabera, murriztu nahi den partidan kreditu nahikoa dago.

Bizkaiko Lurralde Historikoko Toki Erakundeen Aurrekontuei buruzko 10/2003 Foru Arauaren 29. artikuluan eta Aurrekontua Betearazteko Udal Arauaren 11. artikuluan ezarritakoaren arabera, halako aurrekontu-aldaketak Udalbatzarrak onetsi behar ditu, programa-talde ezberdienen arteko transferentziak direlako eta jatorrizko eta helmugako programetan egindako aldaketen metatua hasierako diru-izendapenen ehuneko hogeita bostetik gorakoa delako.

Hori horrela dela, honakoa proposatzen diot Udalbatzarrari:

Indarrean dagoen udal aurrekontua kreditu transferentzia bidez **109.000,00 euroko zenbatekoan** aldatzea, ondoren zehazten diren partida eta zenbatekoen arabera:

Considerando que, según el informe emitido al efecto por la Interventor Municipal existe crédito suficiente en la partida que se pretende minorar.

Considerando que, según el art. 29 de la Norma Foral 10/2003, Presupuestaria de las Entidades Locales del Territorio Histórico de Bizkaia, y del artículo 11 de la Norma Municipal de Ejecución Presupuestaria, la competencia para su aprobación corresponde al Pleno de la Corporación, dado que, consisten en transferencias entre distintos grupos de programas cuya variación acumulada de modificaciones en los programas de origen y destino supera el veinticinco por ciento de sus consignaciones iniciales previstas.

Propongo al Pleno de la Corporación la modificación del presupuesto municipal en vigor por un importe total de **109.000,00 Euros** mediante transferencia de crédito, en las partidas y cuantías que a continuación se detallan:

ESTADO DE GASTOS (Transferencia Negativa) GASTUEN EGOERA-ORRIA (Transferentzia negatiboa)		
PARTIDA	CONCEPTO / KONTZEPTUA	IMPORTE € ZENBATEKOA€
23112.227.04	SERVICIOS SOCIALES DE BASE. Servicios domiciliarios	
	OINARRIZKO GIZARTE ZERBITZUAK. Etxez Etxeko zerbitzuak	-109.000,00
	Total transferencia negativa / Transferentzia negatiboa guztira	-109.000,00
ESTADO DE GASTOS (Transferencia Positiva) GASTUEN EGOERA-ORRIA (Transferentzia positiboa)		

PARTIDA	CONCEPTO / KONTZEPTUA	IMPORTE € ZENBATEKOA€
1510.601.45	URBANISMO. Obras de construcción de ascensor entre Zubiaurre y Zerukoa <i>HIRIGINTZA: Zubiaurre eta Zerukoa artean igogailua eraikitze obrak</i>	109.000,00
Total transferencia positiva / Transferentzia positiboa guztira		109.000,00

11. KREDITUAK TRANSFERITZEKO 2. ESPEDIENTEAREN BIDEZ 2022 URTEKO UDAL AURREKONTUAREN 11. ALDAKETAREN INGURUAN KONTU-HARTZAIETZAK EGINDIAKO JASANGARRITASUN-TXOSTENA

11. INFORME INTERVENCIÓN SOSTENIBILIDAD MODIFICACIÓN Nº 11 DEL PRESUPUESTO DEL AÑO 2022 EXPEDIENTE 2 DE TRANSFERENCIA DE CRÉDITOS

12. KORPORAZIOAREN ZERBITZURA DAUDEN LANGILEENTZAT % 1,5EKO ORDAINSARI-IGOERA GEHIGARRIA, 2022KO URTARRILAREN 1ETIK AURRERA ONDORIOEKIN, ONESTEARI BURUZKO EBAZPEN-PROPOSAMENA

12. PROPUESTA DE RESOLUCIÓN SOBRE APROBACIÓN DEL INCREMENTO RETRIBUTIVO ADICIONAL AL PERSONAL AL SERVICIO DE LA CORPORACIÓN DEL 1,5% CON EFECTOS DESDE ENERO DE 2022

BOZKETAREN EMAITZA	RESULTADO DE LA VOTACIÓN
<i>EAJ/PNV: Aldekoak 4</i>	EAJ/PNV: A favor 4
<i>Elkarrekin Ermua: Abstenzioak 1</i>	Elkarrekin Ermua: Abstenciones 1
<i>PP: Abstenzioak 1</i>	PP: Abstenciones 1
<i>EH Bildu: Abstenzioak 1</i>	EH Bildu: Abstenciones 1
<i>PSE-EE/PSOE: Aldekoak 5</i>	PSE-EE/PSOE: A favor 5



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados Acta de C.I. Especial Cuentas-Hacienda

Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak Kontu Berezien-Finantza Batzordearen akta

AYT/CIH/16/2022

ORG16112L

Código de validación/Balidazio kodea
49456Y241Q191U5X0TP6



Hamargarren erabakia:

Joan den 2022ko urriaren 19an, «Plana + zure energiarako segurtasuna (+SE)» aplikatuz energia-kontsumitzaileen babesari indartzeko eta gas naturalaren kontsumoa murrizten laguntzeko neurriak, bai eta sektore publikoaren zerbitzura dauden langileen ordainsariei eta lehorreak eragindako behin-behineko nekazaritzako langileen babesari buruzko neurriak onartzen dituen urriaren 18ko 18/2022 Errege Lege Dekretua argitaratu zen BOEn

Sektore publikoaren zerbitzura dauden langileen ordainsariei eta lehorreak eragindako behin-behineko nekazaritzako langileen babesari buruzko neurriez ari den

VIII. KAPITULUAK, Sektore publikoaren zerbitzuko langileen 2022rako ordainsari-igoera gehigarria, aipatzen duen bere 23. artikuluan. Honako hau ezartzen da:

1. 2022rako Estatuko Aurrekontu Orokorrei buruzko abenduaren 28ko 22/2021 Legearen III. tituluko I. eta II. Kapituluetan eta horiekin bat datozen gainerako aginduetan xedatutakoaz gain, 2022ko urtarrilaren 1etik aurrerako ondorioekin, sektore publikoaren zerbitzuko langileen ordainsariei ehuneko 1,5eko gehikuntza gehigarria izango dute 2021eko abenduaren 31n indarrean zeudenen aldean.

2. Gehikuntza gehigarri hori 19.Bi artikuluan xedatutako moduan egingo da, eta honako erregela hauek beteko ditu:

1a. 2021eko abenduaren 31n indarrean zeuden ordainsariei aplikatuko zaie, eta, beraz, bien baturak ehuneko 3,5eko ordainsari-igoera globala gehienez finkatuko du 2022ko ekitaldirako.

Décimo acuerdo:

El pasado 19 de octubre de 2022 se ha publicado en el BOE el Real Decreto-ley 18/2022, de 18 de octubre, por el que se aprueban medidas de refuerzo de la protección de los consumidores de energía y de contribución a la reducción del consumo de gas natural en aplicación del «Plan + seguridad para tu energía (+SE)», así como medidas en materia de retribuciones del personal al servicio del sector público y de protección de las personas trabajadoras agrarias eventuales afectadas por la sequía.

En el CAPÍTULO VIII se establece lo siguiente:
Medidas en materia de retribuciones del personal al servicio del sector público y de protección de las personas trabajadoras agrarias eventuales afectadas por la sequía, en su

Artículo 23. Incremento retributivo adicional del personal al servicio del sector público para el año 2022.

1. Adicionalmente a lo dispuesto en los capítulos I y II del título III de la Ley 22/2021, de 28 de diciembre, de Presupuestos Generales del Estado para el año 2022, y demás preceptos concordantes, con efectos de 1 de enero de 2022 las retribuciones del personal al servicio del sector público experimentarán un incremento adicional del 1,5 por ciento respecto a las vigentes a 31 de diciembre de 2021.

2. Ese incremento adicional se efectuará en los mismos términos dispuestos por el artículo 19.Dos, y seguirá las siguientes reglas:

1.^a Se aplicará sobre las retribuciones vigentes el 31 de diciembre de 2021, de forma que la suma de ambos consolidará, en todo caso, un incremento retributivo global máximo para el ejercicio 2022 del 3,5 por ciento.

2a. 2022ko azaroko nominan aplikatuko da, eta atzerapen gisa ordainduko da aurtengo urtariletik urrira bitarteko hilabeteei dagokien igoera.

3. Autonomia-erkidegoen eta toki-erakundeen eremuan, 2022ko abenduaren 31 baino lehen egin beharko da ordainketa, eta, nolanahi ere, 2023ko martxoaren 31 baino lehen.

3. Salbuespen gisa, 2022an, Estatuak baimena eman ahal izango die autonomia-erkidegoei epe luzeko zorpetze-eragiketa berriak formalizatzeko edo finantzaketa-mekanismo gehigarrien kontura (2022rako Estatuko Aurrekontu Orokorrei buruzko abenduaren 28ko 22/2021 Legearen laurogeita bederatzigarren xedapen gehigarriaren bigarren atalean aipatzen diren osagarriak) artikulua honetan aurreikusitako ordainsari-igoera ordaintzeko behar den zenbatekoko baliabideak esleitzeko.

4. 2022an aparteko kreditu edo kredituen gehigarriak diren kreditu-aldaketak izapidetzen badira, martxoaren 5eko 2/2004 Legegintzako Errege Dekretuak onartutako Toki Ogasunak arautzen dituen Legearen testu bateginaren 177.6 artikulua aplikatuko da.

Toki-ogasunak arautzen dituen Legearen testu bateginaren 182. artikulua ezartzen du ezarritakoaren arabera, artikulua honetan araututako ordainsari-igoera finantzatzeko onartutako aparteko kreditua edo kreditu-gehigarria hurrengo ekitaldiko gastu-aurrekontuetako kredituetan sartu ahal izango da, eta 2023ko martxoaren 31 baino lehen ordainduko da.

Horrenbestez, 18/22 Errege Lege Dekretuaren VIII. kapituluko 23. artikulua edukia aplikatuz, hau ERABAKI DA:

2.^a Se materializará en la nómina del mes de noviembre de 2022, abonándose como atrasos el incremento correspondiente a los meses de enero a octubre de este año.

3.^a En el ámbito de las comunidades autónomas y entidades locales se tendrá que materializar el pago antes del 31 de diciembre de 2022 y, en todo caso, con anterioridad al 31 de marzo de 2023.

3. Excepcionalmente en 2022, el Estado podrá autorizar a las comunidades autónomas a formalizar nuevas operaciones de endeudamiento a largo plazo o asignar recursos con cargo a los mecanismos adicionales de financiación, suplementarios a los que se refiere el apartado dos de la disposición adicional octogésima novena de la Ley 22/2021, de 28 de diciembre, de Presupuestos Generales del Estado para el año 2022, por importe equivalente al necesario para hacer efectivo el incremento retributivo previsto en este artículo.

4. En el caso de que se tramiten en 2022 modificaciones de crédito consistentes en suplementos de créditos o créditos extraordinarios, podrá ser de aplicación el artículo 177.6 del texto refundido de la Ley Reguladora de las Haciendas Locales, aprobado por Real Decreto Legislativo 2/2004, de 5 de marzo.

Con arreglo al artículo 182 del texto refundido de la Ley Reguladora de las Haciendas Locales, el crédito extraordinario o suplemento de crédito aprobado para financiar el incremento retributivo regulado en el presente artículo podrá incorporarse a los correspondientes créditos de los presupuestos de gastos del ejercicio inmediato siguiente, debiendo ejecutarse el pago antes de 31 de marzo de 2023.....

Así pues, en aplicación del contenido del artículo 23 del Capítulo VIII del Real Decreto-Ley 18/2022, se ACUERDA



AYUNTAMIENTO DE LA VILLA DE ERMUA
ERMUA HIRIKO UDALA

Sesiones de órganos de gobierno colegiados
Acta de C.I. Especial Cuentas-Hacienda

*Kide anitzeko gobernu-organoen bilerak
Kontu Berezien-Finantza Batzordearen akta*

AYT/CIH/16/2022

ORG16I12L

Código de validación/Balidazio kodea
49456Y241Q191U5X0TP6



1. Langileen ordainsariak, 2021eko abenduaren 31n indarrean zeudenekiko, % 1,5 handitzea, 2022ko urtarilaren 1etik aurrerako ondorioekin.

1. Incrementar adicionalmente las retribuciones del personal, con efectos del 01 de enero de 2022, un 1,5% respecto a las vigentes a 31 de diciembre de 2021

**13. PROMOSA SOZIALATE
PUBLIKOAREN EGOERA
EKONOMIKO-FINANTZARIOA, ETA
BERAKUDALERRIAREN
ERALDAKETA URBANISTIKOAN ETA
EKONOMIKOAN EGITEN DUEN
EKARPENA**

**13. SITUACIÓN ECONÓMICA Y
FINANCIERA DE LA SOCIEDAD
PÚBLICA PROMOSA Y CONTRIBUCIÓN
DE LA MISMA EN LA
TRANSFORMACIÓN URBANÍSTICA Y
ECONÓMICA DEL MUNICIPIO**

Beste gairik ez dagoenez aztertzeko, bilkura amaitutzat eman da 11:23 direnean eta nik, Idazkariak naizenez legez, jasotako guztiaren fede ematen dut.

No habiendo más asuntos a tratar, se da por finalizada la sesión levantándose la misma a las 11:23 del día de la fecha, de todo lo cual yo como Secretario, doy fe.

Akta honek hamalau horri ditu alde bietatik idatzita eta 241etik 253ra zenbakituta.

Consta esta acta de catorce folios escritos por ambas caras, que lleva número 241 al 253.